

# SILVER MONKEY

## LB 300

### Light Sensor & Remote Control

<span><span></span></span>	User Manual
<span><span></span></span>	Instrukcja Obsługi
<span><span></span></span>	Bedienungsanleitung
<span><span></span></span>	Manuel D'utilisation
<span><span></span></span>	Gebruiksaanwijzing
<span><span></span></span>	Manuale D'uso
<span><span></span></span>	Manual de Instrucciones
<span><span></span></span>	Užívateľská Príručka
<span><span></span></span>	Návod na Použitvanie
<span><span></span></span>	Instruccioni de Utilizare
<span><span></span></span>	Felhasználói kézikönyv
<span><span></span></span>	Посібник користувача

SMA319   Manual version 1/20250820
------------------------------------

English
---------

Please read this manual carefully before using the product. Keep it for future reference.

#### Safety and Maintenance Information

- This device is intended for indoor use only. Do not expose the lamp or remote control to water or moisture.
- Do not disassemble, modify, or tamper with the lamp or remote control.
- The remote control is powered by 3 AAA batteries. Insert them according to the polarity. Do not mix old and new batteries or different types. Remove batteries if the device is not used for an extended period.
- In case of battery leakage, remove the batteries immediately and wipe the compartment with a dry cloth. Dispose of used batteries at an appropriate collection point.
- Clean the product with a soft, dry or slightly damp cloth. Do not use detergents or chemical agents.
- Always disconnect the lamp from the power source before cleaning.
- Keep the product out of reach of children.
- For technical issues or safety-related questions, please contact us at [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

#### Package Contents

- Monitor lamp
- Monitor mount
- Adjustment cover
- USB-A to Type-C® cable
- Remote control
- User manual

#### Purpose and Components

- A Monitor mount with adjustment cover
- B Power port
- C Ambient light sensor
- D Remote control

#### How to Use the Product

##### Mounting the lamp on the screen

- Place the lamp centrally on the top edge of the monitor so that it fits evenly. Bracket usable range: up to 10 cm for flat screens. For curved screens, use the adjustment cover – the effective range is approx. 8 cm (better fit for the curvature).
- After mounting, you can further adjust the vertical tilt of the lamp head.

**NOTE (optional):** To adjust the bracket tightness or angle, remove the silicone covers from the joints and use the included hex key to loosen or tighten the adjustment screws. After setting the angle, reattach the silicone covers.

#### Using the remote control

##### Battery installation and pairing

- To install the batteries, flip the remote upside down and slide the battery lock to the left.
- Open the cover, insert 3 AAA batteries according to the polarity (+/-), and close the cover.
- The lamp is factory-paired with the remote. If the remote has been replaced or the devices do not communicate, re-pair them as follows:
  - Connect the lamp to power.
  - Turn it on, and within 5 seconds insert the batteries into the remote.
  - Press both side buttons simultaneously [H] [E] – if the lamp flashes once, pairing was successful.

#### Functions and control

- Tap the power button [E] to turn the lamp on or off.
- Hold for 3 seconds to activate the 2-hour auto-off timer (the lamp flashes once to confirm).
- Short press the DIM [H] icon to activate brightness adjustment. Slide your finger across the panel to change the brightness level: 10% / 20% / 40% / 65% / 100%. The LED indicator lights up according to the selected level.
- Tap the CCT [E] icon to switch to color temperature adjustment. Slide across the panel to select: 3000K / 3800K / 4500K / 5500K / 6500K. The LED indicator lights up according to the selected level.
- Tap the light sensor icon [I] to activate the photosensitive mode. When active, the blue LED lights up. The lamp automatically adjusts brightness to the ambient light.
- Tap the rear backlight icon [G] to turn the function on; long press to adjust brightness steplessly.

#### Specifications

SMA319	
Length / Diameter / Weight	520 mm / 20 mm / 445 g
Rated voltage	5 V
Rated power	5W
Color temperature range	3000K-3800K-4500K-5500K-6500K
Color Rendering Index (CRI)	>95
Material	Aluminum alloy + ABS

#### Warranty and Support

This product is covered by a 24-month manufacturer's warranty. For more details, visit: [www.silvermonkey.com/support](http://www.silvermonkey.com/support)

For support regarding product usage, contact us at [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

**Manufacturer:** Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warsaw, Poland

#### Environmental Protection and Regulatory Compliance

**CE** As the manufacturer of this equipment, we declare that it complies with applicable European Union directives. If you require a copy of the declaration of conformity – please contact us.

**♻️** Do not dispose of this equipment with regular household waste. Materials used in this product may pose a risk to the environment and human health if not disposed of properly. Used equipment must be handed over to a designated electronic waste collection point. Used batteries must be disposed of separately, in accordance with hazardous waste regulations.



Polski
--------

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją na przyszłość.

#### Informacje o bezpieczeństwie

- Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku wewnętrznego. Nie narażaj lampki ani pilota na kontakt z wodą ani wilgocią.
- Nie demontuj, nie modyfikuj ani nie ingeruj w konstrukcję lampki ani pilota.
- Pilot zasilany jest 3 bateriami AAA. Wkładaj je zgodnie z biegunami. Nie mieszaj baterii starych i nowych ani różnych typów.
- W przypadku dłuższej przerwy w użytkowaniu – wyjmij baterie.
- W przypadku wycieku baterii – usuń je natychmiast i przetrzyj wnętrze suchą ściereczką. Zużyte baterie oddaj do odpowiedniego punktu zbiórki.
- Czyszć urządzenie miękką, suchą lub lekko wilgotną ściereczką. Nie używaj detergentów ani środków chemicznych.
- Przed czyszczeniem zawsze odłącz lampkę od zasilania.
- Produkt należy przechowywać z dala od dzieci.
- W przypadku problemów technicznych lub pytań dotyczących bezpieczeństwa użytkowania, skontaktuj się z nami: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

#### Zawartość opakowania

- Lampka ekranowa
- Uchwyt monitora
- Nakładka regulacyjna
- Przewód USB-A – Type-C®
- Pilot zdalnego sterowania
- Instrukcja obsługi

#### Przeznaczenie i budowa

- A Uchwyt monitora z nakładką regulacyjną
- B Port zasilania
- C Czujnik zmierzchu
- D Pilot zdalnego sterowania

#### Jak używać produktu

##### Montaż lampki na ekranie

- Umieść lampkę centralnie na górnej krawędzi monitora, tak aby przylegała równomiernie do powierzchni. Zakres pracy ramienia uchwytu: do 10 cm dla ekranów płaskich. Dla ekranów zakrzywionych użyj nakładki regulacyjnej – efektywny zakres wynosi ok. 8 cm (lepiej dopasowanie do krzywizny).
- Po zamocowaniu możesz dodatkowo skorygować nachylenie głowicy lampki w pionie.

**UWAGA (opcjonalnie):** Jeśli chcesz dopasować się ramienia uchwytu lub jego kąt, zdejmij silikonowe osłony z przegubów, a następnie użyj dołączonego klucza imbusowego, aby poluzować lub dokręcić śruby regulacyjne. Po ustawieniu kąta załóż osłony ponownie na miejsce.

#### Użytkowanie pilota zdalnego sterowania

##### Montaż baterii i parowanie pilota

- Aby zamontować baterie, odwróć pilot spodem do góry i przesuń suwak blokujący komorę baterii w lewo.
- Otwórz pokrywę, włóż 3 baterie AAA zgodnie z biegunami (+/-). Zamknij pokrywę.
- Lampka fabrycznie sparowana jest z pilotem. Jeśli wymieniono pilot lub urządzenia nie komunikują się ze sobą, należy przeprowadzić ponownie parowanie:
  - Podłącz lampkę do zasilania.
  - Włóż lampkę, a w ciągu 5 sekund włóż baterie do pilota.
  - Naciśnij jednocześnie przyciski [H] [E] – jeśli lampka mignie raz, parowanie zakończyło się powodzeniem.

#### Funkcje i sterowanie pilotem

- Dotknij przycisk zasilania [E], aby włączyć lub wyłączyć lampkę.
- Przytrzymaj przez 3 sekundy – aktywujesz tryb automatycznego wyłączenia po 2 godzinach (lampka mignie raz, by potwierdzić).
- Krótkie naciśnięcie ikony DIM [H] aktywuje tryb regulacji jasności. Przesuwaj palcem po panelu, aby zmienić poziom jasności: 10% / 20% / 40% / 65% / 100%. Podświetlenie wskaźnika LED odpowiada aktualnie wybranej wartości.
- Dotknij ikony CCT [E], aby przełączyć do trybu zmiany barwy światła. Przesuwaj palcem po panelu, aby zmienić wartości: 3000K / 3800K / 4500K / 5500K / 6500K. Podświetlenie wskaźnika LED odpowiada aktualnie wybranej wartości.
- Dotknij ikony czujnika światła [I], aby aktywować tryb fotozwy. Gdy funkcja jest aktywna, niebieska dioda zaświeci się. Lampka automatycznie dostosowuje jasność do oświetlenia otoczenia.
- Dotknij ikony podświetlenia tylnego [G], aby włączyć tę funkcję; przytrzymaj dłużej, aby płynnie regulować jasność.

#### Specyfikacja

SMA319	
Długość / średnica / waga	520 mm / 20 mm / 445 g
Napięcie znamionowe	5 V
Moc znamionowa	5W
Temperatura barwna	3000K-3800K-4500K-5500K-6500K
Współczynnik Oddawania Barw (CRI)	>95
Materiał	Stop aluminium + ABS

#### Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej [www.silvermonkey.com/support](http://www.silvermonkey.com/support)

Jeśli chcesz uzyskać wsparcie dotyczące używania produktu – skontaktuj się z nami pod adresem: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

**Producent:** Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska

#### Ochrona środowiska i zgodność z przepisami

**CE** Jako producent tego sprzętu oświadczamy, że spełnia on wymagania odpowiednich dyrektyw Unii Europejskiej. Jeśli potrzebujesz kopii deklaracji zgodności – skontaktuj się z nami.

**♻️** Nie wyrzucaj tego sprzętu razem z innymi odpadami. Materiały, z których zrobiony jest sprzęt, mogą mieć zły wpływ na środowisko i zdrowie ludzi, jeśli produkt będzie niewłaściwie użytkowany. Zużyty sprzęt przekaż do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów elektronicznych. Zużyte baterie należy usuwać osobno – zgodnie z przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.



Deutsch
---------

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie sie für die Zukunft auf!

#### Sicherheits- und Wartungshinweise

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Innenbereich bestimmt. Setzen Sie die Lampe oder die Fernbedienung weder Wasser noch Feuchtigkeit aus.
- Öffnen, verändern oder manipulieren Sie weder die Lampe noch die Fernbedienung.
- Die Fernbedienung wird mit 3 AAA-Batterien betrieben. Setzen Sie die Batterien entsprechend der Polarität ein. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien oder unterschiedliche Typen. Nehmen Sie die Batterien heraus, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.
- Bei ausgefahrenen Batterien entfernen Sie diese sofort und wischen Sie das Innere mit einem trockenen Tuch aus. Entsorgen Sie Altbatterien gemäß den geltenden Vorschriften.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen oder leicht feuchten Tuch. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder chemischen Substanzen.
- Trennen Sie die Lampe immer vom Strom, bevor Sie sie reinigen.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Bei technischen Problemen oder Fragen zur sicheren Nutzung wenden Sie sich bitte an [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

#### Lieferumfang

- Bildschirmlampe
- Monitorhalterung
- Ausgleichsabdeckung
- USB-A- auf Type-C®-Kabel
- Fernbedienung
- Bedienungsanleitung

#### Zweck und Aufbau

- A Monitorhalterung mit Ausgleichsabdeckung
- B Stromanschluss
- C Umgebungslichtsensor
- D Fernbedienung

#### Produktverwendung

##### Montage der Lampe am Monitor

- Platzieren Sie die Lampe mittig auf der oberen Kante des Monitors, sodass sie gleichmäßig aufliegt. Arbeitsbereich der Halterung: bis zu 10 cm bei Flachbildschirmen. Für gebogene Bildschirme verwenden Sie die Ausgleichsabdeckung – der effektive Bereich beträgt ca. 8 cm (bessere Anpassung an die Krümmung).
- Nach der Montage können Sie die vertikale Neigung des Lampenkopfs anpassen.

**HINWEIS (optional):** Um die Festigkeit oder den Winkel der Halterung anzupassen, entfernen Sie die Silikonabdeckungen von den Gelenken und verwenden Sie den mitgelieferten Inbusschlüssel, um die Schrauben zu lösen oder festzuziehen. Nach der Einstellung des Winkels setzen Sie die Abdeckungen wieder au.

#### Verwendung der Fernbedienung

##### Batteriemontage und Kopplung

- Drehen Sie die Fernbedienung um und schieben Sie die Verriegelung des Batteriefachs nach links.
- Öffnen Sie die Abdeckung, setzen Sie 3 AAA-Batterien entsprechend der Polarität (+/-) ein und schließen Sie die Abdeckung.
- Die Lampe ist werkseitig mit der Fernbedienung gekoppelt. Wenn die Fernbedienung ersetzt wird oder keine Kommunikation besteht, koppeln Sie sie erneut wie folgt:
  - Schließen Sie die Lampe an die Stromversorgung an.
  - Schalten Sie sie ein und setzen Sie innerhalb von 5 Sekunden die Batterien in die Fernbedienung ein.
  - Drücken Sie beide Seitentasten gleichzeitig [H] [E] – wenn die Lampe einmal blinkt, war das Koppeln erfolgreich.

#### Funktionen und Steuerung

- Tippen Sie auf die Ein/Aus-Taste [E], um die Lampe ein- oder auszuschalten.
- Halten Sie sie 3 Sekunden lang gedrückt, um den 2-Stunden-Timer zu aktivieren (die Lampe blinkt einmal zur Bestätigung).
- Kurzes Antippen des DIM-Symbols [H] aktiviert die Helligkeitsregelung. Streichen Sie sie mit dem Finger über das Bedienfeld, um den Helligkeitsgrad zu ändern: 10 % / 20 % / 40 % / 65 % / 100 %. Die LED-Anzeige leuchtet entsprechend der gewählten Stufe.
- Tippen Sie auf das CCT-Symbol [E], um in den Farbtemperaturmodus zu wechseln. Streichen Sie über das Bedienfeld, um auszuwählen: 3000K / 3800K / 4500K / 5500K / 6500K. Die LED-Anzeige leuchtet entsprechend der gewählten Stufe.
- Tippen Sie auf das Lichtsensor-Symbol [I], um den fotosensitiven Modus zu aktivieren. Wenn aktiv, leuchtet die blaue LED. Die Lampe passt die Helligkeit automatisch an das Umgebungslicht an.
- Tippen Sie auf das Symbol für die hintere Hintergrundbeleuchtung [G], um die Funktion einzuschalten; halten Sie es gedrückt, um die Helligkeit stufenlos einzustellen.

#### Technische Daten

SMA319	
Länge / Durchmesser / Gewicht	520 mm / 20 mm / 445 g
Nennspannung	5 V
Nennleistung	5W
Farbtemperaturbereich	3000K-3800K-4500K-5500K-6500K
Farbwiedergabeindex (CRI)	>95
Materiale	Aluminiumlegierung + ABS

#### Garantie und Support

Für dieses Produkt gilt eine Herstellergarantie von 24 Monaten. Weitere Informationen: [www.silvermonkey.com/support](http://www.silvermonkey.com/support)

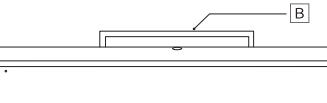
Wenn Sie Hilfe bei der Nutzung des Produkts benötigen, kontaktieren Sie uns unter: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

**Hersteller:** Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen

#### Umweltschutz und EU-Konformität

**CE** Als Hersteller dieses Produkts erklären wir, dass es den geltenden EU-Richtlinien entspricht. Für eine Kopie der Konformitätsurkunde kontaktieren Sie uns bitte.

**♻️** Werfen Sie dieses Gerät nicht in den Hausmüll. Die verwendeten Materialien können bei unsachgemäßer Entsorgung die Umwelt und die Gesundheit gefährden. Geben Sie das Altgerät bei einer geeigneten Sammelstelle für Elektroabfall ab. Entsorgen Sie gebrauchte Batterien getrennt gemäß den geltenden Vorschriften für Sondermüll.



Français
----------

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit. Conservez-le pour une consultation ultérieure.

#### Informations de sécurité et d'entretien

- Cet appareil est destiné à une utilisation en intérieur uniquement. Ne l'exposez pas, ni sa télécommande, à l'eau ou à l'humidité.
- Ne démontez, ne modifiez et n'altérez en aucun cas la lampe ou la télécommande.
- La télécommande fonctionne avec 3 piles AAA. Insérez-les en respectant la polarité. Ne mélangez pas des piles anciennes avec des piles neuves, ni différents types. Retirez les piles si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période.
- En cas de fuite, retirez immédiatement les piles et nettoyez le compartiment avec un chiffon sec. Jetez les piles usagées dans un point de collecte approprié.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux, sec ou légèrement humide. N'utilisez ni détergents ni solvants chimiques.
- Débranchez toujours la lampe avant le nettoyage.
- Conservez le produit hors de portée des enfants.
- En cas de problème technique ou de question liée à la sécurité d'utilisation, contactez-nous à l'adresse suivante: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

#### Contenu de l'emballage

- Lampage pour écran
- Support de moniteur
- Cale d'ajustement
- Câble USB-A vers Type-C®
- Télécommande
- Mode d'emploi

#### Composition et éléments

- A Support de moniteur avec cale d'ajustement
- B Port d'alimentation
- C Capteur de lumière ambiante
- D Télécommande

#### Utilisation du produit

##### Montage de la lampe sur l'écran

- Placez la lampe au centre du bord supérieur du moniteur afin qu'elle repose uniformément. Plage de travail du bras du support : jusqu'à 10 cm pour les écrans plats. Pour les écrans incurvés, utilisez la cale d'ajustement – la plage effective est d'environ 8 cm (meilleure adaptation à la courbure).
- Après l'installation, vous pouvez régler l'inclinaison verticale de la tête de la lampe.

**REMARQUE (optionnelle):** Pour ajuster la fermeté ou l'angle du support, retirez les capuchons en silicone des articulations et utilisez la clé Allen fournie pour desserrer ou resserrer les vis de réglage. Après avoir réglé l'angle, remplacez les capuchons.

#### Utilisation de la télécommande

##### Installation des piles et appairage

- Retournez la télécommande et faites glisser le verrou du compartiment des piles vers la gauche.
- Ouvrez le couvercle, insérez 3 piles AAA en respectant la polarité (+/-) - puis refermez.
- La lampe est appairée en usine avec la télécommande. Si la télécommande a été remplacée ou si elle ne communique pas, effectuez un nouvel appairage:
  - Connectez la lampe à l'alimentation.
  - Allumez-la et, dans les 5 secondes, insérez les piles dans la télécommande.
  - Appuyez simultanément sur les deux boutons latéraux [H] [E] – si la lampe clignote une fois, l'appairage est réussi.

#### Fonctions et commandes

- Touchez le bouton d'alimentation [E] pour allumer ou éteindre la lampe.
- Maintenez-le 3 secondes pour activer la minuterie d'arrêt automatique de 2 heures (la lampe clignote une fois pour confirmer).
- Touchez l'icône DIM [H] pour activer le réglage de la luminosité. Faites glisser le doigt : 10 % / 20 % / 40 % / 65 % / 100 %. Le témoin LED s'allume selon le niveau choisi.
- Touchez l'icône CCT [E] pour régler la température de couleur. Faites glisser : 3000 K / 3800 K / 4500 K / 5500 K / 6500 K. Le témoin LED s'allume selon le niveau choisi.
- Touchez l'icône du capteur de lumière pour activer le mode photosensible. Lorsqu'il est actif [I], la LED bleue s'allume. La lampe ajuste automatiquement la luminosité en fonction de la lumière ambiante.
- Touchez l'icône du rétroéclairage arrière pour activer cette fonction [G]; maintenez-la enfoncée pour régler progressivement la luminosité.

#### Caractéristiques techniques

SMA319	
Longueur / Diamètre / Poids	520 mm / 20 mm / 445 g
Tension nominale	5 V
Puissance nominale	5W
Température de couleur	3000K-3800K-4500K-5500K-6500K
IRC (CRI)	>95
Matériaux	Alliage d'aluminium + ABS

#### Garantie et assistance

Ce produit est couvert par une garantie fabricant de 24 mois. Plus d'informations sur [www.silvermonkey.com/support](http://www.silvermonkey.com/support)

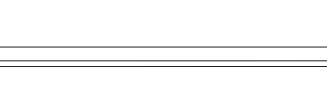
Pour toute question relative à l'utilisation du produit, contactez-nous à: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

**Fabricant:** Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varsovie, Pologne

#### Protection de l'environnement et conformité

**CE** En tant que fabricant de cet appareil, nous déclarons qu'il est conforme aux directives européennes en vigueur. Pour obtenir une copie de la déclaration de conformité, contactez-nous.

**♻️** Ne jetez pas cet appareil avec les déchets ménagers. Les matériaux utilisés peuvent être dangereux pour l'environnement ou la santé humaine s'ils ne sont pas éliminés correctement. Remettez le produit usagé à un point de collecte approprié pour les DEEE. Les piles usagées doivent être éliminées séparément conformément aux réglementations sur les déchets dangereux.



Nederlands
------------

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. Bewaar hem voor toekomstig gebruik.

#### Veiligheids- en onderhoudsinformatie

- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis. Stel de lamp en de afstandsbediening niet bloot aan water of vocht.
- Demonteer, wijzig of manipuleer de lamp of de afstandsbediening niet.
- De afstandsbediening werkt op 3 AAA-batterijen. Plaats de batterijen volgens de polariteit. Meng geen oude en nieuwe batterijen of verschillende types. Verwijder de batterijen wanneer het product langere tijd niet wordt gebruikt.
- Bij lekkende batterijen: verwijder ze onmiddellijk en maak het compartiment schoon met een droge doek. Lever gebruikte batterijen in bij een inzamelpunt.
- Reinig het apparaat met een zachte, droge of licht vochtige doek. Gebruik geen reinigingsmiddelen of chemische stoffen.
- Koppel de lamp altijd los van de voeding voordat u schoont.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen.
- Voor technische problemen of vragen over veilig gebruik kunt u contact met ons opnemen: [kontakt@silvermonkey.com](mailto:kontakt@silvermonkey.com)

#### Inhoud van de verpakking

- Schermlamp
- Monitorhouder
- Afstelkap
- USB-A naar Type-C® kabel
- Afstandsbediening
- Handleiding

#### Onderdelen en opbouw

- A Monitorhouder met afstelkap
- B Voedingspoort
- C Omgevingslichtsensor
- D Afstandsbediening

#### Gebruik van het product

##### Montage van de lamp op het scherm

- Plaats de lamp in het midden op de boverrand van de monitor zodat deze gelijkmatig aansluit. Werkbereik van de houderarm: tot 10 cm bij platte schermen. Voor gebogen schermen gebruikt u de afstelkap – het effectieve bereik is ca. 8 cm (beter geschikt voor de krromming).
- Als de montagekunt u de verticale kanteling van de lampkop verder aanpassen.

**OPMERKING (optioneel):** Om de stevigheid of hoek van de houder aan te passen, verwijder de siliconen kappes van de scharmen en gebruik de meegeleverde inbussleutel om de stelschroeven los of vast te draaien. Plaats de kappes na het instellen van de hoek weer terug.

#### Gebruik van de afstandsbediening

##### Plaatsen van batterijen en koppelen

- Draai de afstandsbediening om en schuif de vergrendeling van het batterijkaj naar links.
- Open het klepje, plaats 3 AAA-batterijen volgens de polariteit (+/-) en sluit het veer.
- De lamp is in de fabriek gekoppeld aan de afstandsbediening. Als de afstandsbediening is vervangen of geen verbinding maakt, koppel opnieuw:
  - Sluit de lamp aan op de voeding.
  - Schakel de lamp in en plaats binnen 5 seconden de batterijen in de afstandsbediening.
  - Druk beide zijtoetsen tegelijk in [H] [E] – als de lamp één keer knippert, is koppelen geslaagd.

#### Functies en bediening

- Tik op de aan/uit-knop [E] om de lamp in of uit te schakelen.
- Houd 3 seconden ingedrukt om de automatische uitschakel-timer van 2 uur te activeren (de lamp knippert één keer ter bevestiging).
- Tik op het DIM-symbool [H] om de helderheidsregeling te activeren. Veeg met uw vinger: 10 % / 20 % / 40 % / 65 % / 100 %. De LED-indicator licht op volgens het gekozen niveau.
- Tik op het CCT-symbool [E] om de kleurtemperatuur te regelen. Veeg: 3000 K / 3800 K / 4500 K / 5500 K / 6500 K. De LED-indicator licht op volgens het gekozen niveau.
- Tik op het symbool van de lichtsensor om de automatische modus te activeren. Wanneer actief [I], brandt de blauwe LED. De lamp past de helderheid automatisch aan het omgevingslicht aan.
- Tik op het symbool van de achterste achtergrondverlichting om de functie in te schakelen [G], houd langer ingedrukt om de helderheid traploos te regelen.

#### Specificaties

SMA319	
Lengte / Diameter / Gewicht	520 mm / 20 mm / 445 g
Nominale spanning	5 V
Nominale vermogen	5W
Kleurtemperatuurbereik	3000K-3800K-4500K

# SILVER MONKEY

# LB 300

### Light Sensor & Remote Control

<b>[EN]</b>	User Manual
<b>[PL]</b>	Instrukcja Obsługi
<b>[DE]</b>	Bedienungsanleitung
<b>[FR]</b>	Manuel D'utilisation
<b>[NL]</b>	Gebruiksaanwijzing
<b>[IT]</b>	Manuale D'uso
<b>[ES]</b>	Manual de Instrucciones
<b>[CZ]</b>	Uživatelská Příručka
<b>[SK]</b>	Návod na Používanie
<b>[RO]</b>	Instrucțiuni de Utilizare
<b>[HU]</b>	Felhasználói kézikönyv
<b>[UA]</b>	Посібник користувача

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

#### Información de seguridad y mantenimiento

- Este dispositivo está diseñado únicamente para uso en interiores. No exponga la lámpara ni el mando a distancia al agua ni a la humedad.
- No desmonte, modifique ni manipule la lámpara ni el mando a distancia.
- El mando funciona con 3 pilas AAA. Insértelas respetando la polaridad. No mezcle pilas nuevas y usadas ni diferentes tipos. Retire las pilas si el producto no se utiliza durante un periodo prolongado.
- En caso de fuga, retire inmediatamente las pilas y limpie el compartimento con un paño seco. Deposite las pilas usadas en un punto de recogida adecuado.
- Limpie el dispositivo con un paño suave, seco o ligeramente húmedo. No utilice detergentes ni productos químicos.
- Desconecte siempre la lámpara de la alimentación antes de limpiarla.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Para problemas técnicos o dudas sobre seguridad, póngase en contacto con nosotros: **kontakt@silvermonkey.com**

<b>Contenido del paquete</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>Lámpara para monitor</li> <li>Soporte para monitor</li> <li>Cubierta de ajuste</li> <li>Cable USB-A a Type-C®</li> <li>Mando a distancia</li> <li>Manual de usuario</li></ul>

<b>Componentes</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>A Soporte para monitor con cubierta de ajuste</li> <li>B Puerto de alimentación</li> <li>C Sensor de luz ambiental</li> <li>D Mando a distancia</li></ul>

#### Uso del producto

#### Montaje de la lámpara en la pantalla

- Coloque la lámpara en el centro del borde superior del monitor para que quede bien ajustada. Rango de trabajo del brazo del soporte: hasta 10 cm en pantallas planas. Para pantallas curvas, utilice la cubierta de ajuste – el rango efectivo es de aprox. 8 cm (mejor adaptación a la curvatura).
- Después del montaje, puede ajustar la inclinación vertical de la cabeza de la lámpara.

<b>NOTA (opcional):</b> Si es necesario, retire las cubiertas de silicona de las uniones y utilice la tuya Allen incluida para aflojar o apretar los tornillos de ajuste, después de configurar el ángulo, vuelva a colocar las cubiertas.
--

<b>Uso del mando a distancia</b>
<b>Instalación de pilas y emparejamiento</b>
<ol style="list-style-type: none"><li>Dé la vuelta al mando a distancia y deslice el cierre del compartimento de pilas hacia la izquierda.</li> <li>Abra la tapa, inserte 3 pilas AAA respetando la polaridad (+/-) y cierrela.</li> <li>La lámpara está emparejada de fábrica con el mando. Si el mando se ha sustituido o no se comunica, realice de nuevo el emparejamiento: <ul style="list-style-type: none"><li>Conecte la lámpara a la alimentación.</li> <li>Encienda la e inserte las pilas en el mando en un plazo de 5 segundos.</li> <li>Pulse simultáneamente los dos botones laterales <b>[H]</b> <b>[E]</b> – si la lámpara parpadea una vez, el emparejamiento se ha realizado correctamente.</li></ul></li></ol>

<b>Funciones y control</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>Toque el botón <b>[E]</b> central de encendido/apagado para encender o apagar la lámpara.</li> <li>Mantenga pulsado durante 3 segundos para activar el temporizador de apagado automático de 2 horas (la lámpara parpadea una vez para confirmar).</li> <li>Toque el icono DIM <b>[H]</b> para activar el ajuste de brillo. Deslice el dedo por el panel para cambiar el nivel de brillo: 10<span> </span>% / 20<span> </span>% / 40<span> </span>% / 65<span> </span>% / 100<span> </span>%. El indicador LED se enciende según el nivel seleccionado.</li> <li>Toque el icono CCT <b>[E]</b> para ajustar la temperatura de color. Deslice para seleccionar: 3000 K / 3800 K / 4500 K / 5500 K / 6500 K. El indicador LED se enciende según el nivel seleccionado.</li> <li>Toque el icono del sensor <b>[I]</b> de luz para activar el modo fotosensible. Cuando está activo, se enciende el LED azul. La lámpara ajusta automáticamente el brillo según la luz ambiental.</li> <li>Toque el icono de la retroiluminación trasera para activar esta función <b>[G]</b>; manténgalo pulsado para ajustar gradualmente el brillo.</li></ul>


<b>Especificaciones</b>	
<b>SMA319</b>	
Longitud / Diámetro / Peso	520 mm / 20 mm / 445 g
Voltaje nominal	5 V
Potencia nominal	5W
Temperatura de color	3000K-3800K-4500K-5500K-6500K
Índice de reproducción cromática (CRI)	>95
Material	Alacación de aluminio + ABS




























































<b>Garantía y asistencia</b>
<p>Este producto tiene una garantía de fabricante de 24 meses. Más información: <b>www.silvermonkey.com/support</b></p>







Si necesita ayuda para utilizar el producto, contáctenos en **kontakt@silvermonkey.com**

**Fabricante:** Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia

<b>Protección del medio ambiente y conformidad</b>
<p><b>CE</b> Como fabricante declaramos que este producto cumple con las directivas de la Unión Europea. Para obtener una copia de la declaración de conformidad, contáctenos.</p>

<b>CE</b>	Como fabricante declaramos que este producto cumple con las directivas de la Unión Europea. Para obtener una copia de la declaración de conformidad, contáctenos.
	No deeseche este producto con los residuos domésticos. Los materiales pueden ser perjudiciales para el medio ambiente y la salud si no se eliminan adecuadamente. Entregue los dispositivos usados en un punto de recogida de RAEE. Las pilas usadas de- ben eliminarse por separado, de acuerdo con la normativa sobre residuos peligrosos.

<b>[C]</b>	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	

<b>[C]</b>	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	
	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

#### Bezpečnostní a údržbové informace

- Toto zařízení je určeno pouze pro použití v interiéru. Nevystavujte lampu ani dálkový ovládač vodě alebo vlhkosti.
- Nerobtebirejte, neupravujte ani jinak nemanipulujte s lampou nebo ovládačem.
- Dálkový ovládač je napájen 3 bateriemi AAA. Vkládejte je podle polarity. Nemiešajte staré a nové batérie ani různé typy. Ak výrobok dlhší čas nepoužívate, batérie vyberte. Pri vložení batérií je okamžite odstráňte a priestor vytрите suchým hadríčkom. Použitú batériu odovzdajte na zbernom mieste.
- Čistíte zařízením někýmým suchým nebo mírně vlhkým hadříkem. Nepoužívejte čističí prostředky ani chemikálie.
- Před čišťením vždy odpojte lampu od napájení.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí.
- V případě technických problémů nebo dotazů ohledně bezpečnosti nás kontaktujte: **kontakt@silvermonkey.com**

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

#### Informácie o bezpečnosti a údržbe

- Toto zariadenie je určené iba na vnútorné použitie. Nevystavujte lampu ani diaľkový ovládač vode alebo vlhkosti.
- Nerobtebierajte, neupravujte ani inak nemanipulujte s lampou alebo ovládačom.
- Diaľkový ovládač je napájaný 3 batériami AAA. Vkladajte ich podľa polarity. Nemiešajte staré a nové batérie ani rôzne typy. Ak výrobok dlhší čas nepoužívate, batérie vyberte. Pri vložení batérií ih okamžite odstráňte a priestor vytрите suchým hadríčkom. Použitú batériu odovzdajte na zbernom mieste.
- Čistíte zariadenie mäkkou suchou alebo mierne navlhčenou handričkou. Nepoužívajte čistiace prostriedky ani chemikálie.
- Pred čistením vždy odpojte lampu od napájania.
- Uchovávajte výrobok mimo dosahu detí.
- V prípade technických problémov alebo otázok o bezpečnom používaní nás kontaktujte: **kontakt@silvermonkey.com**

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	

<b>[Česky]</b>	
<p>Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod. Uchovejte jej pro pozdější použití.</p>	

<b>[Slovensky]</b>	
<p>Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod. Uchovajte ho na budúce použitie.</p>	

<b>[Romanian]</b>	
<p>Citiți cu atenție acest manual înainte de a folosi produsul. Păstrați-l pentru con-sultări ulterioare.</p>	

<b>[Hungarianian]</b>	
<p>Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót a termék használatá előtt. Őrizze meg későbbi használatára.</p>	

<b>[Українська]</b>	
<p>Уважно прочитайте цей посібник перед використанням виробу. Зберігайте його для подальшого користування.</p>	

<b>[Español]</b>	
<p>Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto. Guárdelo para futuras consultas.</p>	